

MARCHES AGRICOLES  
AGRARMÄRKTE  
MERCATI AGRICOLI  
LANDBOUWMARKTEN

ECHANGES COMMERCIAUX - HANDELSAUSTAUSCH  
SCAMBI COMMERCIALI - HANDEL

**DIRECTION GENERALE DE L'AGRICULTURE, Division « Bilans, Etudes, Information »**  
**GENERALDIREKTION LANDWIRTSCHAFT, Abteilung « Bilanzen, Studien, Information »**  
**DIREZIONE GENERALE DELL'AGRICOLTURA, Divisione « Bilanci, Studi, Informazione »**  
**DIRECTORAAT-GENERAAL LANDBOUW, Afdeling « Overzichten, Studies, Inlichtingen »**

12, avenue de Broqueville, Bruxelles 15.

La reproduction des données est subordonnée à l'indication de la source  
Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis gestattet  
La riproduzione del contenuto è subordinata alla citazione delle fonte  
Het overnemen van gegevens is toegestaan mits duidelijke bronvermelding  
Reference to this publication is requested for reproduction of any data

COMMUNAUTE ECONOMIQUE EUROPEENNE  
COMMISSION  
Direction Générale de l'Agriculture  
    Direction  
"Economie et législation agricoles"  
    Division  
"Bilans, Etudes, Information"

---

Ce bulletin donne sur feuilles vertes un aperçu des échanges commerciaux de quelques produits agricoles des secteurs céréalos, viando de porc, viande de volaille et oeufs de la R.F. d'Allemagne, de la France et des Pays-Bas au cours des 1ers trimestres 1961, 1962 et 1963 et quelques informations sur les échanges du mois de janvier 1963 de ces produits pour l'Italie et l'U.E.B.L.

Sur les feuilles blanches figurent des données sur les importations de la C.E.E. en provenance des pays tiers et sur les échanges intracommunautaires pour quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires. En outre, elles reprennent quelques données sur les exportations de la C.E.E. à destination des pays tiers.

Les données des premiers mois de l'année 1963 figurant dans le présent bulletin sont à considérer comme ayant un caractère estimatif.

Le bulletin n° 9 fournira un aperçu des échanges commerciaux de la C.E.E. pour le secteur fruits et légumes au cours des années 1961 et 1962 et les renseignements les plus récents des échanges des secteurs : céréales, viande de porc, viande de volaille et oeufs.

Bruxelles, le 20.5.1963.



EUROPAISCHE WIRTSCHAFTSGEMEINSCHAFT  
KOMMISSION  
Generaldirektion Landwirtschaft  
Direktion  
Wirtschaft und Agrarrecht  
Abteilung  
"Bilanzen, Studien, Information"

Das vorliegende Heft gibt auf den grünen Seiten eine Übersicht über die Ein- und Ausfuhren von Getreide, Schweinefleisch, Geflügelfleisch und Eiern in die Bundesrepublik Deutschland, die Niederlande und nach Frankreich im Laufe des ersten Quartals der Jahre 1961, 1962 und 1963. Es enthält ebenfalls Angaben über die Ein- und Ausfuhren dieser Erzeugnisse im Januar 1963 für Italien und die Belgisch-Luxemburgische Wirtschaftsunion.

Die weissen Seiten enthalten Angaben über die Einfuhren der EWG aus Drittländern und den innergemeinschaftlichen Warenaustausch für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse, die den gemeinsamen Marktordnungen unterliegen, sowie über die Exporte der EWG nach Drittländern.

Die im vorliegenden Heft für die ersten Monate des Jahres 1963 wiedergegebenen Zahlen stellen Schätzungen dar.

Im folgenden Heft Nr. 9 werden veröffentlicht die Ein- und Ausfuhren der EWG für Obst und Gemüse in den Jahren 1961 und 1962, sowie die neuesten Angaben über die Ein- und Ausfuhren für Getreide, Schweinefleisch, Geflügelfleisch und Eier.

Brüssel, am 20.5.1963



COMUNITA' ECONOMICA EUROPEA  
COMMISSIONE

Direzione Generale dell'Agricoltura  
    Direzione  
    "Economia e Legislazione agrarie"  
        Divisione  
    "Bilanci, Studi, Informazione"

---

Sulle pagine verdi del presente bollettino si trovano gli scambi commerciali di alcuni prodotti agricoli dei settori cereali, carne di maiale, pollame e uova, della Repubblica Federale di Germania, della Francia e dei Paesi Bassi durante il primo trimestre degli anni 1961, 1962, e 1963, nonché alcune informazioni riguardanti l'Italia e l'U.E.B.L. sugli scambi di quei prodotti avvenuti durante il mese di gennaio 1963.

Sulle pagine bianche figurano i dati sulle importazioni della C.E.E. in provenienza dai Paesi terzi e sugli scambi intracomunitari per alcuni prodotti agricoli sottoposti ai regolamenti comunitari. Figurano inoltre alcuni dati sulle esportazioni della C.E.E. verso i Paesi terzi.

I dati riferentesi ai primi mesi dell'anno 1963 devono essere considerati come delle stime.

Il bollettino n° 9, di prossima pubblicazione, conterrà anche gli scambi commerciali della C.E.E. per il settore frutta e legumi durante gli anni 1961 e 1962, nonché le informazioni più recenti degli scambi per i seguenti settori : cereali, carne di maiale, pollame e uova.

Bruxelles, li 20.5.1963.



EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP  
COMMISSIE  
Directoraat-Generaal Landbouw  
    Directoraat  
"Landbouweconomie en -wetgeving"  
    Afdeling  
"Balansen, Studies, Inlichtingen"

Dit bulletin geeft op de groene bladzijden een overzicht van de in- en uitvoer van granen, varkensvlees, vlees van gevogelte en eieren van de B.R. Duitsland, Nederland en Frankrijk in de loop van het 1ste kwartaal der jaren 1961, 1962 en 1963. Het bevat tevens gegevens over de in- en uitvoer van deze produkten voor januari 1963 van Italië en de B.L.E.U.

De witte bladzijden bevatten gegevens over de invoer van de E.E.G. uit derde landen en over de intra-handel in enige landbouwprodukten die aan de gemeenschappelijke reglementen onderworpen zijn en ook over de uitvoer van de E.E.G. naar derde landen.

De gegevens betreffende de eerste maanden van 1963 die in het huidig nummer voorkomen dienen als ramingen te worden aangezien.

Het volgend bulletin nr. 9 zal gegevens verstrekken over de in- en uitvoeren van de E.E.G. van groenten en fruit in de jaren 1961 en 1962, evenals de meest recente gegevens over de in- en uitvoer van graangewassen, varkensvlees, vlees van gevogelte en eieren.

Brussel, 20.5.1963.



ECHANGES COMMERCIAUX  
1963

HANDELSAUSTAUSCH  
1963

SOMMAIRE

IMPORTATIONS

Importations quantitatives de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires au cours des 1er trimestres 1961, 1962 et 1963

INHALT

EINFUHREN

Mengenmässige Einfuhren für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für die 1. Quartale 1961, 1962 und 1963

Pages  
vertes  
Grüne  
Seiten

R.F. D'ALLEMAGNE

- Animaux vivants de l'espèce porcine	2
- Volailles mortes, fraîches, réfrigérées et congélées et abats à l'exception des foies	3
- Oeufs en coquilles	4
- Blé	5
- Seigle	6
- Orge	7
- Avoine	8
- Maïs	9
- Autres céréales	10

B.R. DEUTSCHLAND

- Lebende Schweine
- Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle, ausgenommen Lebern, frisch, gekühlt und gefroren
- Schaleneier
- Weizen
- Roggen
- Gerste
- Hafer
- Mais
- Anderes Getreide

FRANCE

- Animaux vivants de l'espèce porcine	12
- Viande porcine autre que jambon	13

FRANKREICH

- Lebende Schweine
- Schweinefleisch ausser Schinken

Suite

	<u>Pages vertes</u>	<u>Grüne Seiten</u>
- Volailles mortes de basse-cour et leurs abats à l'exception des foies	14	- Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle ausgenommen Lebern
- Oeufs en coquille autres que œufs à couver	15	- Schaleneier ausser Bruteier
- Blé dur	16	- Hartweizen
- Blé tendre et méteil	17	- Weichweizen und Mengkorn
- Orge	18	- Gerste
- Maïs	19	- Mais

PAYS - BAS

- Froment
- Seigle
- Orge
- Avoine
- Maïs
- Autres céréales

- 22 - Weizen
- 23 - Roggen
- 24 - Gerste
- 25 - Hafer
- 26 - Mais
- 27 - Anderes Getreide

ITALIE

Importations quantitatives de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires du mois de janvier 1963

30-32

U.E.B.L.

Importations quantitatives de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires du mois de janvier 1963 de l'U.E.B.L.

34

NIEDERLANDE

- Weizen
- Roggen
- Gerste
- Hafer
- Mais
- Anderes Getreide

ITALIEN

Mengenmässige Einfuhren für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für den Monat Januar 1963

B.L.W.U.

Mengenmässige Einfuhren für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für den Monat Januar 1963 von der B.L.W.U.

Pages  
vertes  
Grüne  
Seiten

E X P O R T A T I O N S

Exportations quantitatives de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires au cours des 1er trimestres 1961, 1962, 1963

A U S F U H R E N

Mengenmässige Ausfuhren für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für die 1. Quartale 1961, 1962, 1963

FRANCE

- Viande de porcins domestiques autre que jambon	36
- Volailles mortes et leurs abats autres que les foies	37
- Oeufs en coquille autres que oeufs à couver	38
- Blé dur	39
- Blé tendre et mœteil	40
- Orge	41
- Maïs	42
- Farine de froment ou d'épeautre	43
- Malt non torréfié	44

PAYS - BAS

- Porcs vivants	46
- Volaille vivante	47
- Volailles mortes et leurs abats à l'exclusion des foies	48
- Viande porcine, fraîche, réfrigérée ou congelée	49
- Oeufs de poule en coquille	50

FRANKREICH

- Schweinefleisch ausser Schinken
- Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle ausser Lebern
- Eier in der Schale ausser Bruteier
- Hartweizen
- Weichweizen und Mengkorn
- Gerste
- Mais
- Mehl von Weizen oder Spelz
- Malz nicht geröstet

NIEDERLANDE

- Lebende Schweine
- Lebendes Hausgeflügel
- Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle ausgenommen Lebern
- Schweinefleisch, frisch, gekühlt, gefroren
- Hühnereier in der Schale

Suite

U.E.B.L.

Exportations quantitatives de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires du mois de janvier 1963

52

B.L.W.U.

Mengenmässige Ausfuhren für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für den Monat Januar 1963 der B.L.W.U.

R.F. ALLEMAGNE

Importations mensuelles

Ier trimestre 1961, 1962, 1963

B.R. DEUTSCHLAND

Monatliche Einfuhren

I. Quartal 1961, 1962, 1963.

B.R. DEUTSCHLAND

5030/W/63

## IMPORTATIONS HENSIELLES - MONATLICHE EINFLÜSSEN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGRIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Animaux vivants de l'espèce porcine (en pièces) Lebende Schweine (in Stück)	France	2.971	1.416	5.620	1.161	1.411	2.830	1.754	2.498	2.477
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Nederland	2.471	65	919	1.072	35	533	2.074	-	154
	U.S.A./B.L./B.L.U.	6.055	6.103	568	6.061	5.597	363	6.033	5.640	302
	C.I.E./ENG	12.097	7.504	7.107	9.914	7.043	3.732	11.511	8.347	2.933
	Danemark/Dänemark	10.835	11.628	10.036	16.432	9.922	8.356	12.537	11.502	3.565
	Suède/Schweden	9.226	9.165	-	15.750	7.277	-	9.004	6.196	-
	Europanord./Osteuropa	19.003	9.676	-	25.776	3.200	-	6.396	9.003	-
	Autres pays/Andere Länder	-	00	-	-	35	-	9.325	373	-
TOTAL PAYS TIERS DRIE LÄNDER ZUSAMMEN		39.069	30.550	10.036	57.950	20.434	8.356	37.312	27.074	8.565
TOTAL GÉNÉRAL/INSGESAMT		51.966	30.134	17.143	67.072	27.477	12.086	42.823	35.421	11.400

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 = 1, Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MÄRZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1962	1961	1962	1963
Volailles mortes fraîches, réfrigérées et congelées et abats, à l'exclusion des foies (1) (en tonnes) Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle, ausgenommen Leber (1) (in Tonnen)	France	29	631	546	21	504	1.148	17	893	1.074
	Italia	7	-	15	16	22	-	-	29	25
	Nederland	2.760	5.811	3.334	4.882	4.003	5.010	4.491	5.209	4.233
	U.E.D.L./D.L.E.U.	166	248	320	170	303	813	171	320	504
	C.E.E./EWG	2.962	6.690	4.223	4.339	4.977	7.001	4.679	6.454	5.916
	Danemark/Dänemark	2.451	3.744	2.397	2.641	4.304	3.883	3.383	3.847	3.238
	U.S.A.	2.793	5.824	653	2.606	6.147	1.053	3.475	5.715	2.327
	Autres pays/Andere Länder	673	1.755	40	460	772	230	427	991	539
	TOTAL PAYS TIERS DRI TLÄNDER ZUSAMMEN	5.917	11.323	3.095	5.795	11.303	5.166	7.285	10.553	6.114
	TOTAL GENERAL/ZUSAMMEN	8.879	18.013	7.316	10.104	16.280	12.167	11.964	17.607	12.630

(1) Pour 1963 ce poste comprendra uniquement les poulets à rôtir, les autres poulets et les morceaux ou parties de poulets

(1) Für 1963 sind nur Brathühner, andere Hühner und Teile von Hühnern einbegriffen

D.R. DEUTSCHLANDIMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MÄRZ		
Oeufs en coquille (en tonnes) Eier in der Schale (in Tonnen)	France	2	-	-	54	-	6	340	-	405
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Nederland	13.496	18.065	11.036	12.624	13.513	7.046	10.754	12.374	8.532
	U.E.B.L./D.L.E.U.	399	898	643	1.006	1.245	517	1.373	1.927	1.461
	C.E.E./EWG	13.897	18.963	11.720	13.764	14.758	12.899	12.475	14.301	10.478
	Danemark/Dänemark	4.906	3.904	2.020	3.840	3.779	1.522	3.797	2.496	1.579
	Finlande/Finland	1.260	1.095	664	868	1.277	1.857	1.637	795	327
	Europe or./Osteuropa	651	25	-	3.253	1.396	633	10.503	6.134	1.720
	Autres pays/Andere Länder	1.500	1.138	794	636	576	505	242	265	2.369
TOTAL PAYS TIERS DRITTÄNDER ZUSAMMEN		8.405	6.242	3.670	8.602	7.020	3.907	15.049	9.090	6.011
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		22.302	25.205	15.407	22.366	21.706	11.506	27.084	23.991	16.439

D.R. DEUTSCHLAND

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINGRÜHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUCHNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS + MAI		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Froment (en tonnes)	France	46.674	10.006	10.615	20.507	37.676	6.407	23.943	40.113	19.398
Weizen (in Tonnen)	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Nederland	255	300	325	422	366	403	130	174	331
	U.E.B.L./B.L.E.U.	224	-	2.164	-	-	2.136	-	-	3.055
	C.E.E./EWG	47.153	19.106	13.134	20.929	37.902	9.036	24.073	49.207	22.404
	Europe de l'Osteuropa	13.442	8.532	26.160	6.037	7.431	30.444	10.346	9.005	34.933
	Suède/Schweden	11.857	13.034	9.594	10.201	14.353	890	21.360	11.134	6.318
	USA	5.000	63.562	36.907	33.179	25.443	2.464	15.262	11.300	-
	Canada/Kanada	56.943	69.244	30.236	56.066	30.302	8.358	82.816	70.363	10.279
	Argentine/Argentinien	-	5.600	1.500	6.743	21.265	23.403	29.266	68.808	25.272
	Australie/Australien	13.425	34.130	-	6.857	26.064	-	7.166	43.061	2.631
	Autres pays/Andere Länder	19	275	1.970	14	13.728	8.450	19	3.755	58.306
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	100.766	194.427	106.545	119.977	108.606	74.097	168.255	217.506	137.819
	TOTAL GENERAL/INSGESAMT	147.919	213.613	119.679	140.906	226.503	83.132	190.320	260.793	160.302

5030/N1/A3

B.R. DEUTSCHLAND

### **IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHRN**

## Ier tria. 1961, 1962, 1963 - I, Quartal 1961, 1962, 1963

5030/Vi/63

B.R. DEUTSCHLAND  
 IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN  
 Ier trim. 1961, 1962, 1963 - I. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Orge(en tonnes) Gerste(in Tonnen)	France	9.706	77.286	7.331	5.609	31.488	8.273	21.730	36.347	17.976
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Nederland	3.327	14.683	7.005	2.944	2.261	5.395	7.785	1.862	14.083
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.F.E./EWG	13.033	91.969	14.336	8.553	33.749	13.668	29.515	38.809	32.059
	Europe or./Osteuropa	13.627	39.969	-	12.533	13.300	-	7.395	15.152	-
	U.S.A.	4.670	34.662	5.295	3.863	42.858	413	2.039	30.722	78.549
	Argentine/Argentinien	1.386	17.907	2.075	8.668	14.822	4.574	6.245	24.165	2.772
	Danemark/Dänmark	-	-	2.024	-	-	549	-	-	950
	Autres pays/Andere Länder			10.829	12.277	65.041	21.127	13.825	60.711	25.255
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN		27.717	218.725	20.223	37.341	136.021	26.663	29.504	130.750	107.526
TOTAL GENERAL INSGESAMT		40.750	310.694	34.559	45.894	169.770	40.331	59.019	169.559	139.585

5030/VI/63

B.R. DEUTSCHLAND

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Avoine(en tonnes)	France	-	-	282	-	-	587	-	-	708
Hafer-(in Tonnen)	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Nederland	2.679	4.427	3.926	1.297	3.593	3.141	603	5.273	4.545
	U.E.B.L/B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	2.679	4.427	4.208	1.297	3.593	3.728	603	5.273	5.253
	Canada/Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	6.629
	Suède/Schweden	-	5.391	1.036	-	7.364	-	284	2.724	-
	Australie/Australien	1.518	24.097	13.469	3.971	25.305	27.510	3.520	14.348	62.410
	Europe sr./Osteuropa	-	22.939	-	-	11.304	-	-	3.797	-
	Autres pays/Andere Ländern	2.406	2.198	27	4.721	8.618	800	6.262	14.917	6.360
TOTAL PAYS TIERS		3.924	54.625	14.552	8.692	52.591	28.310	10.066	35.786	75.399
DRITTLÄNDER ZUSAMMEN										
TOTAL GENERAL										
INSGESAHT		6.603	59.052	18.760	9.989	56.184	32.038	10.669	41.059	80.652

## B.R. DEUTSCHLAND

5030/11/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - I. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUCHNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FÉBRUAR			MARS - MÄRZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Raisin (en tonnes)	France	8.197	957	5.481	4.579	560	13.848	5.186	303	8.336
Mais (in Tonnen)	Italia	-	-	3.807	-	-	6.000	-	-	4.595
	Nederland	-	-	-	-	-	-	-	-	259
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	8.197	957	9.283	4.579	560	19.848	5.186	303	13.190
	Europe or./Osteuropa	14.906	38.283	550	20.972	55.712	-	31.243	25.352	-
	U.S.A.	48.126	64.127	55.217	20.400	33.992	29.775	41.189	34.803	113.796
	Argentine/Argentinen	1.859	3.452	6.456	2.025	4.141	5.336	1.474	2.984	2.004
	Autres pays/Andere Länder	5.039	22.511	6.186	9.912	44.564	6.036	4.948	18.850	46.213
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	69.938	128.373	68.409	53.309	138.409	41.147	78.854	81.989	162.013
	TOTAL GENERAL INSGESAMT	78.135	129.330	77.697	57.888	138.969	60.995	84.040	82.292	175.202

5030/VI/63

B.R. DEUTSCHLAND

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim. 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Autres céréales (en tonnes) Anderes Getreide (in Tonnen)	France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Italia	58	95	95	84	130	109	56	78	99
	Nederland	-	95	54	-	37	77	35	4	90
	U.E.B.L.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	58	190	149	84	167	186	91	82	189
	U.S.A.	1.288	2.333	14.251	43	4.554	5.403	157	3.207	22.839
	Argentine/Argentinien	-	1.171	460	-	1.454	385	132	1.639	192
	Australie/Australien	172	-	109	296	-	10	183	-	65
	Autres pays/Andere Länder	407	751	541	410	612	715	373	343	824
	TOTAL PAYS TIERS DRITTÄNDER	1.967	4.255	15.361	749	6.620	6.519	845	5.189	23.920
TOTAL GENERAL INSGESAMT		1.925	4.445	15.510	833	6.787	6.705	936	5.271	24.109

5030/VI/63

F R A N C E

Importations mensuelles 1963

Importations trimestrielles 1961, 1962, 1963

F R A N K R E I C H

Monatliche Einfuhren 1963

Dreimonatliche Einfuhren 1961, 1962, 1963

## FRANCE

IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE EINFÜHREN 1963 UND DREINONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q - Tonnes  
M - Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Animaux vivants de l'espèce porcine- Lebende Schweine	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	1.323	-	-
	Nederland	-	-	-	415	-	-
	U.E.B.L.	268	-	281	1.247	-	549
	C.F.E./EWG	268	-	281	2.985	-	549
	Royaume-Uni/Ver. Königreich	-	-	10	-	-	10
	Europe ex-/Osteuropa	-	-	-	2.449	-	-
	Maroc/Marokko	-	-	-	54	10	-
	Autres pays	-	-	-	3	21	-
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLANDER ZUSAMMEN	-	-	10	2.506	31	10
TOTAL GENERAL INSGESANT		268	-	291	5.491	31	559

## FRANCE

IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTRIELLES 1961, 1962, 1963

MONATLICHE EINFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
 M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Viandes de porcins domestiques autres que jambons - Schweinefleisch ausser Schinken	B.R. Deutschland	-	-	-	647	17	-
	Italia	-	-	-	178	-	-
	Nederland	545	674	549	4.606	-	1.768
	U.E.B.L./B.L.E.U.	101	28	37	3.489	-	166
	C.E.E./EWG	646	702	586	8.920	17	1.934
	Europe or./Osteuropa	-	-	-	604	64	-
	Argentine/Argentinen	-	-	-	144	78	-
	Danemark/Dänemark	-	-	-	4.278	544	-
	Au'res pays/Andere Länder	-	-	-	16	-	-
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER INSGESAMT	-	-	-	5.042	686	-
TOTAL GENERAL INSGESANT		646	702	586	13.962	703	1.934

5030/VI/63

## FRANCE

## IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

## MONATLICHE EINFÜHRUNGEN 1963 UND DREIEMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
H = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. Quartal		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
Voileille morte de basse-cour - Geschlachtetes Geflügel	B.R. Deutschland	-	-	-	57	2.132	-
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	43	30	-	8	73
	U.E.B.L./B.L.E.U.	11	9	17	-	-	37
	C.E.E./EIG	11	52	47	57	2.140	110
	Suisse/Schweiz	-	-	-	153	425	-
	Algérie/Algierien	-	-	-	1.268	1.375	-
	Guadeloupe	-	-	-	16	31	-
	Autres pays/Andere Länder	-	-	-	94	105	-
	TOTAL PAYS TIERS DRIETÄGLÄSER ZUSAMMEN	-	-	-	1.531	1.936	-
	TOTAL GENERAL INSGESAMT	11	52	47	1.533	4.076	110

FRANCE

3050/VI/63

IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE EINFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q - Tonnes  
N - Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Oeufs en coquilles Eier in der Schale	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	741	1.058	54	1.144	468	1.653
	U.E.B.L./O.L.E.U.	1.120	894	35	794	376	2.049
	C.E.E./EWG	1.861	1.952	89	4.938	844	3.902
	Israel	86	12	-	24	22	9R
	Maroc/Marokko	-	-	-	216	108	-
	Autres pays/Andere Länder	-	-	-	40	1	-
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	86	12	-	280	211	9R
	TOTAL GENERAL INSGESANT	1.947	1.964	89	2.218	1.055	4.000

## FRANCE

2050/VI/83

## IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

## MONATLICHE EINFUHRN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
H = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Blé dur Hartweizen	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	-	-	-	-	-	-
	U.S.A.	16.401	-	-	-	14.784	16.401
	Canada/Kanada	14.549	-	-	20.993	1.041	14.550
	Argentine/Argentinien	-	-	10.092	-	8.456	10.092
	Israel	-	-	-	6.223	178	-
	Tunisie/Tunesien	2.540	-	-	31.502	22	2.540
	Autres pays/Andere Länder	10.519	1.741	-	4.302	-	12.260
TOTAL PAYS TIERS		44.009	1.742	10.092	63.020	24.481	55.843
DRITTLÄNDER-ZUSAMMEN							
TOTAL GENERAL		44.009	1.742	10.092	63.020	24.481	55.843
INSGESAMT							

FRANCE

IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE EINFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
 M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - I., QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Blé tendre et méteil Weichweizen und Mengkorn	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	169	2.305	173	-	2.474
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	40	1.035	-	-	1.075
	C.E.E./EWG	-	209	3.340	173	-	3.549
	U.S.A.	1.998	508	2.350	-	-	4.856
	Canada/Kanada	528	1.577	6.597	24.827	-	8.702
	Australie/Australien	-	862	-	-	957	862
	Suède/Schweden	-	-	2.203	15.521	-	2.203
	Royaume Uni/Ver. Königreich	-	10.533	12.605	8.087	-	23.138
	Danemark/Dänemark	-	1.139	288	6.977	-	1.427
	Autres pays/Andere Länder	756	1.256	5.478	5.065	103	7.490
TOTAL PAYS TIERS		3.282	15.875	29.521	60.477	1.060	48.678
DRITTLEDER ZUSAMMEN							
TOTAL GENERAL / INSGESAMT		3.282	16.084	32.861	60.650	1.060	52.227

3050/VI/63

FRANCEIMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963MONATLICHE EINFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Orge	B.R. Deutschland	-	10	294	-	-	294
Gerste	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	250	-	-	250
	U.E.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	12	-	-	12
	C.E.E./EYG	-	10	546	-	-	556
	Danemark/Dänemark	95	-	-	-	-	95
	Suède/Schweden	-	48	16	157	175	64
	Autres pays/Andere Länder	-	-	488	-	2.750	488
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	95	48	504	157	2.925	647
	TOTAL GENERAL INSGESAHT	95	58	1.050	157	2.925	1.203

## FRANCE

IMPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTRIELLES 1961, 1962, 1963

MONATLICHE EINFUHREN 1963 UND DREIMONATLICHE DER JAHRE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Mais Mais	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-
	Italia	4.619	2.622	2.715	-	-	9.956
	Nederland	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	4.619	2.622	2.715	-	-	9.956
	Europe or./Osteuropa	4.299	30.677	11.393	-	6.697	46.374
	U.S.A.	12.400	18.326	13.197	50.353	70.306	43.923
	Argentine/Argentinien	-	547	749	830	454	1.296
	Un. Sud. Afr./Rep. Sud. Afr.	5.211	9.437	3.649	-	6.920	18.297
	Autres pays /Andere Länder	1.108	625	-	3	2	1.733
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN		23.018	59.612	28.993	51.186	84.388	111.623
TOTAL GENERAL INSGESAMT		27.637	62.234	31.702	51.186	84.388	121.579



PAYS - BAS

Importations mensuelles des

1er trim. 1961, 1962, 1963

NIEDERLANDE

Monatliche Einfuhren des

1. Quartals 1961, 1962, 1963

## NEDERLAND

3050/VI/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHRN

1er trim. 1961, 1962 et 1963 - I. Quartal 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
 M = Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Froment Weizen	B.R. Deutschland	-	769	-	-	250	-	642	792	-
	France	755	-	-	250	2.141	-	493	1.258	-
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	100	950	-	-	2.497	-	-	3.457	-
	C.E.E./EWG	855	1.719	-	250	4.888	-	1.135	5.507	-
	Canada/Kanada	10.434	2.985	7.672	13.456	2.045	51	13.375	1.257	10.189
	Syrie/Syrien	-	-	200	-	-	-	-	-	-
	U.S.A.	20.355	71.350	28.618	7.528	37.511	7.396	7.291	26.712	8.460
	Argentine/Argentinien	4.596	4.770	15.889	3.450	12.073	18.134	5.117	5.398	100
	Europe or./Ost Europa	18.799	32.716	-	24.721	6.534	7.569	23.477	2.640	7.521
TOTAL PAYS TIERS DRITTLENDER ZUSAMMEN	Autres pays/Andere Lander	2.535	719	-	1.719	6	2.000	2.507	1	14
	TOTAL GENERAL INSGESANT	56.719	112.540	52.379	50.874	58.169	35.150	51.767	36.008	26.284
		57.574	114.259	52.379	51.124	63.057	35.150	52.902	41.515	26.284

## NEDERLAND

3050/VI/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim: 1961, 1962 et 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
 H = Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FÉVRIER - FEBRUAR			MARS - MÄRZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Séngle Roggen	B.R. Deutschland	456	795	-	3.470	153	-	4.285	1.049	-
	France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	456	795	-	3.470	153	-	4.285	1.049	-
	Danemark/Dänemark	-	9.446	11.702	-	25.601	16.851	-	15.826	10.118
	U.S.A.	1.632	-	3.987	3.401	2.293	6.548	3.445	4.360	27.689
	Canada/Kanada	-	-	3.945	-	-	102	-	-	1.978
	Suède/Schweden	-	8.699	-	-	4.619	-	-	7.513	-
	Autres pays/Andere Länder	74	2.577	-	-	874	474	-	52	797
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN		1.706	20.722	19.634	3.401	33.387	23.975	3.445	27.751	40.579
TOTAL GENERAL INSGESAMT		2.162	21.517	19.634	6.871	33.540	23.975	7.730	28.800	40.579

## NEDERLAND

3050/VI/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHREN

1er trim. 1961, 1962 et 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes

K = Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Orge Gerste	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	France	9.247	20.124	2.478	2.775	10.167	499	15.945	13.976	2.325
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	365	250	-	779	-	-	-	-	486
	C.E.E./ENG	9.612	20.374	2.478	3.554	10.167	499	15.945	13.976	2.811
	U.S.A.	2.533	8.081	11.235	4.728	12.754	11.587	11.277	24.069	24.527
	Royaume-Uni/Ver. Königreich	4.730	10.363	3.903	5.512	8.361	6.599	3.585	7.699	8.187
	Australie/Australien	-	2.799	254	508	2.718	-	347	1.436	1.497
	Autres pays/Andere Länder	173	1.508	350	-	23	-	244	4.724	-
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	7.436	22.751	15.742	10.748	23.856	18.186	15.453	37.928	34.211
	TOTAL GENERAL INSGESAMT	17.048	43.125	18.220	14.302	34.023	18.685	31.398	51.904	37.022

## NEDERLAND

3050/N1/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFÜHREN

1er trim. 1961, 1962 et 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
 M = Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MÄRZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Avoine Hafer	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.S.A.	6.658	629	7.860	8.659	-	2.309	10.652	614	4.635
	Canada/Kanada	-	-	8.038	-	-	12	-	-	9.103
	Argentine/Argentinien	1.827	10.826	1.150	13.850	15.959	200	7.932	8.043	505
	Australie/Australien	-	1.600	3.463	674	790	6.697	3.931	3.016	3.282
	Autres pays/Andere Länder	1.055	8.388	-	98	2.245	1	1.004	1.628	-
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN		9.540	21.443	20.511	23.281	18.994	9.219	23.569	13.301	17.525
TOTAL GENERAL INSGESAMT		9.540	21.443	20.511	23.281	18.994	9.219	23.569	13.301	17.525

## NEDERLAND

3050/VI/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHRN

1er trim. 1961, 1962 et 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LAENDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Mais Mais	B.R. Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	152	438	50	-	925	53	777	604	580
	C.E.E./EWG	152	438	50	-	925	53	777	604	580
	Europe Cr./Osteuropa	3.037	-	8.518	14.626	-	-	9.288	-	-
	Union S.Afr./Sud Afr.Un.	-	4.244	11.008	-	27.960	2.916	-	14.774	3.664
	U.S.A.	135.967	118.493	221.960	54.837	159.750	95.913	83.802	165.370	149.001
	Canada/Kanada	-	-	2.192	-	-	-	-	-	-
	Argentine/Argentinien	16.626	14.457	34.454	19.140	10.989	16.593	7.741	12.463	7.502
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	Autres pays/Andere Länder	11.656	686	-	8.040	1.919	608	1.099	1	411
		157.286	137.880	278.142	96.643	200.618	116.130	101.930	192.608	160.578
	TOTAL GENERAL INSGESAMT	167.438	138.318	278.192	96.643	201.543	116.183	102.707	193.212	161.150

## NEDERLAND

3050/VI/63

## IMPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE EINFUHREN

1er trim. 1961, 1962 et 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

Q - Tonnes  
M - Tonnen

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Sarrasin, mfl- let et autres céréales - Hirse aller Art.	B.R. Deutschland	-	-	1	-	-	490	-	-	-
	France	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Italia	-	-	-	-	-	-	-	-	7
	U.E.B.L./B.L.E.U.	678	320	1.207	197	1.374	367	317	21	618
	C.E.E./EWG	678	320	1.214	197	1.374	857	317	21	625
	U.S.A.	58.435	84.740	75.347	39.961	63.931	62.403	36.398	51.597	88.401
	Canada/Kanada	-	-	560	-	-	-	-	-	457
	Argentine/Argentinien	1.394	4.638	3.503	3.834	11.009	5	15.053	21.729	25
	Soedan/Sudan	-	-	-	-	-	-	-	-	2.104
	Autres pays/Andere Länder	388	670	351	1.652	154	-	1.466	908	425
TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER INSGESANT		58.215	90.048	79.761	45.447	75.194	63.297	52.917	74.234	91.412
TOTAL GENERAL INSGESANT		59.893	90.368	80.975	45.644	76.568	63.664	53.234	74.255	92.037



I T A L I E

Importations du mois de

janvier 1963

I T A L I E N

Einführen für den Monat

Januar 1963

IMPORTATIONS DU MOIS DE JANVIER 1963  
EINFÜHRUNG FÜR DEN MONAT JANUAR 1963

Q = Tonnes  
t = Tonnen

Produits / Erzeugnisse	Total général Insgesamt	C.E.E./E.R.G.		Pays tiers / Drittländer			
		Total Zusammen	Pays - Länder	Total Zusammen	Principaux pays Wichtigste Länder		
Animaux vivants de l'espèce porcine Lebende Schweine	2.733	2.393	Français Nederland	1.987 406	300	Bulgarie/Bulgarien Hongrie/Ungarn	160 216
Volatile vivante de basse-cour Lebendes Hauseflügel	232	232	Nederland	232	-		
Viande de l'espèce porcine domestique en carcasses ou deux carcasses Schweinfleisch in ganzen oder halben Tiersärgern	1.156	159	France Nederland	150 9	997	Danemark/Dänemark Bulgarie/Bulgarien Yougoslavie/Jugoslawien Suède/Schweden	393 192 128 281
Volatile morte non découpée Geschlachtetes Geflügel nicht zerschnitten	677	-			677	U.S.A. Pologne/Polen Hongrie/Ungarn Bulgarie/Bulgarien Tchécoslovaquie/Tschechoslov.	54 35 540 20 17
Oeufs en coquille y compris les œufs à couver Eier in der Schale einschließlich Bruteler	4.141	1.604	B.R. Deutschland Nederland U.E.B.L./B.L.E.U.	5 1.313 206	2.537	Danemark/Dänemark Israel Bulgarie/Bulgarien Pologne/Polen Union S.Afr./Rep.S.Afr. Argentine/Argentin	57 1.176 200 239 221 622

## ITALIA

5030/VI/63

IMPORTATIONS DU MOIS DE JANVIER 1963

EINFÜHRUNGEN FÜR DEN MONAT JANUAR 1963

Q = Tonnes  
W = Tonnen

Produits / Erzeugnisse	Total général Insgesamt	C.E.E./E.E.C.			Pays tiers / Drittländer		
		Total Zusammen	Pays - Länder		Total Zusammen	Principaux pays Wichtigste Länder	
Oeufs dépourvus de leurs coquilles et jaunes d'oeufs Eier ohne Schale und Eigelb	732	5	Hederland	5	727	Danemark/Dänemark Chine/China Australie/Australien Argentine/Argentinien Pologne/Polen Union S.Afr./Rcp.Sud.Afr.	25 204 51 21 167 254
Blé et houezi Koizen und Weizkorn	2.190	-		-	2.190	Argentino/Argentinien Syrie/Syrien U.S.A. Canada/Kanada	1.283 50 798 55
Seigle Roggan	60	60	France	60	-		
Orgo Gerste	51.772	1.566	C.R. Deutschland France	11 1.575	50.186	Syrie/Syrien Tchécoslov./Tschechoslow. U.S.S.R. Irak Argentine/Argentinien Pologne/Polen U.R.S.S./U.S.S.R.	16.057 560 39.000 3.085 894 413 98
Avoine Hafer	14.050	35	France	35	14.015	Argentino/Argentinien Maroc/Marokko U.S.A. Australie/Australien	1.451 3.803 3.308 264

## ITALIA

5030/VI/63

IMPORTATIONS DU MOIS DE JANVIER 1963

EINPUHREN FÜR DEN MONAT JANUAR 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

Produits / Erzeugnisse	Total général Insgesamt	C.E.E. / E.E.G.			Total Zusammen	Pays tiers - Drittländer	
		Total Zusammen	Pays - Länder			Principaux pays Wichtigste Länder	
Mais Mais	300.907	-			300.907	Rhodostrie/Rhodosten Argentine/Argentinien Bulgarie/Bulgarien Yougoslavie/Jugoslawien Roumanie/Romanien Union S.Afr./Rep.Sud.Afr. U.R.S.S./U.S.S.R. U.S.A. Maroc/Marokko	3.650 146.004 3.493 2.651 7.530 11.894 29.559 38.404 2.244
Sarrasin et autres céréales Buchweizen und andere Getreide	2.313	60	France	60	2.753	Argentine/Argentinien U.S.A. Maroc/Marokko Turquie/Türkei	1.933 122 131 463
Farine de froment ou d'épeautre Wehl von Weizen oder Speltz	10	-		-	10	Canada/Kanada	10
Malz, même torréfié Malz, auch geröstet	3.770	1.651	B.R. Deutschland France U.E.B.L.	1.063 308 220	2.119	Autriche/Oesterreich Tchécoslov./Tschechoslow. Royaume Uni/Vcr. König.	320 880 919
Fécule de pommes de terre Stärke von Kartoffeln	1.767	1.535	France Nederland	87 1.448	232	Pologne/Polen Tchécoslov./Tschechoslow.	123 109
Sous réserves de céréales Kleie und dgl.	219	-		-	219	Turquie/Türkei Tunisie/Tunesien	120 99
Préparations fourragères Zubereitete Futter und dgl.	4.293	3.560	B.R. Deutschland France Nederland U.E.B.L.	4 180 2.886 400	733	U.S.A. Royaume Uni/Vcr. König.	553 170

U. E. B. L.

Importations du mois de

janvier 1963

B. L. W. U.

Einführen für den Monat

Januar 1963

**IMPORTATION DU MOIS DE JANVIER 1963**  
**EINFÜHREN FÜR DEN MONAT JANUAR 1963**

t = Tonnes

t = Tonnen

Produits / Erzeugnisse	Total général Insgesamt	C.E.E./E.E.G.			Total Zusammen	Pays tiers/Drittländer	
		Total Zusammen	Pays - Länder			Principaux pays Wichtigste Länder	
Froment Weizen	34.058	512	France	512	33.546	Eur. Orient/Osteuropa U.S.A. Canada/Kanada Argentine/Argentinien	2.448 1.327 14.119 15.610
Seigle Roggen	2.583	2.071	Nederland	2.071	512	Argentino/Argentinien U.S.A.	507 5
Orge Gerste	15.113	2.568	Nederland	2.568	13.245	Eur. Orient/Osteuropa Syria/Syrien Royaume Uni/Vcr.König.	1.180 4.451 345
Avoine Weizen	4.283	153	France Nederland	47 106	4.130	U.S.A. Canada/Kanada	1.755 1.972
Mais Mais	60.940	-	-	-	60.940	Eur. Orient/Osteuropa U.S.A. Argentine/Argentinien U.S.Afr./S.Afr.U.	12.407 32.229 14.520 1.684
Autres céréales Anderes Getreide	35.064	1	France	1	35.063	U.S.A. Maroc/Marokko	34.420 152
Farine de manioc Maniokmehl	90	-	-	-	90	Thaïlande/Thailand	90
Gélat Walz	574	226	B.R. Deutschland France	6 220	348	Tchécoslow./Tchéchos.	305
Sous et remoulages Kleie und dgl.	1.327	717	B.R. Deutschland France Nederland	17 223 472	610	Argentino/Argentinien Turquie/Türkei Birmanie/Burma	380 42 137

F R A N C E

Exportations mensuelles 1963

Exportations trimestrielles 1961, 1962, 1963

F R A N K R E I C H

Monatliche Ausfuhren 1963

Dreimonatliche Ausfuhren 1961, 1962, 1963

5030/V1/63

FRANCEEXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963BEVATLICHE AUSFÜHRUNGEN 1963 UND DREIMONATLICHEN 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes

M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ Marz	1961	1962	1963
Viandes de porcins domestiques autres que jambons (1) Schweinefleisch ausser Schinken (1)	B.R. Deutschland	51	5	1	1.910	1.214	57
	Italia	44	13	-	-	10	57
	Nederland	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	15	-
	C.E.E./EWG	95	18	1	1.910	1.239	114
	Algérie/Algerien	-	-	-	355	478	-
	Gabon/Gabun	-	4	3	17	13	7
	Autres pays/Andere Länder	16	1	2	13	14	19
	TOTAL PAYS TIERS DRITTÄNDER ZUSAMMEN	16	5	5	385	505	26
TOTAL GENERAL INSGESAMT		111	23	6	2.295	1.744	140

(1) Pour 1963 ce poste comprend les porcs abattus avec ou sans tête  
 Für 1963 handelt es sich um geschlachtete Schweine mit oder ohne Kopf.

## FRANCE

5030 N1/53

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGRIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Volailles mortes et leurs abats autres que les foies Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle ausser Lebern	B.R. Deutschland	783	27	61	57	2.132	871
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	-	-	8	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	783	27	61	57	2.140	871
	Suisse/Schweiz	23	9	8	153	425	40
	Algérie/Algerien	-	4	3	1.269	1.375	7
	Guadeloupe	20	-	-	16	31	20
	Gabon/Gabun	7	-	5	-	-	12
	Autres pays/Andere Länder	37	25	30	94	105	92
TOTAL PAYS TIERS DRIETÄNDER ZUSAMMEN		87	38	46	1.531	1.936	171
TOTAL GENERAL INSGESAMT		870	65	107	1.588	4.076	1.042

5030/V1/63

## FRANCE

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFUHREN 1963 UND DREIMONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Oeufs en coquille autres que oeufs à couver - Eier in der Schale ausser Bruteier	B.R. Deutschland	-	11	337	379	-	348
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	-	11	337	379	-	348
	Suisse/Schweiz	-	-	-	37	50	-
	Algérie/Algerien	-	-	-	292	38	-
	Senegal	-	-	-	4	14	-
	Gabon/Gabun	2	1	1	-	-	4
	Cameroun/Kamorun	1	1	1	-	-	3
	Autres pays/Andere Länder	8	3	16	88	72	27
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLEADER ZUSAMMEN	11	5	18	421	174	34
	TOTAL GENERAL INSGESAMT	11	16	355	800	174	302

## FRANCE

5030/VI/63

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFUHREN 1963 UND DREIMONATLICHE 1961, 1962, 1963

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - I. QUARTAL		
		Janvier/ Januar	Février/ Februar	Mars/ März	1961	1962	1963
Blé dur Hartweizen	B.R. Deutschland	-	-	40	64	775	40
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	-	-	-	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EWG	-	-	40	64	775	40
	Suisse/Schweiz	-	-	-	290	40	-
	Royaume Uni/Ver. Königreich	-	-	-	-	55	-
	Algérie/Algerien	-	-	-	-	5.250	-
	Autres pays/Andere Länder	-	-	2	7	10	2
	TOTAL PAYS TIERS DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	-	-	2	297	5.355	2
TOTAL GENERAL INSGESAMT		-	-	42	361	6.130	42

## FRANCE

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFÜHREN 1963 UND DREI MONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
816 tondre et mélange de blé et de maïs	B.R. Deutschland	4.530	8.819	10.476	89.002	124.930	24.625
	Italia	-	20	-	-	1.401	20
	Nederland	-	-	-	2.010	3.399	-
	U.E.B.L./B.L.E.U.	-	4.897	4.328	750	-	9.225
	C.E.E./ENG	4.530	14.736	14.604	91.762	129.730	34.070
	Suisse/Schweiz	12.309	11.814	14.739	9.375	16.135	38.862
	Europe du/Osteuropa	60.902	52.305	105.849	-	-	219.056
	Sénégal	22.869	9.617	11.560	34.174	37.379	44.046
	Tunisie/Tunisien	-	16.439	5.561	39.196	-	22.000
	Chine/China	119.215	61.196	107.063	-	-	287.494
	Algérie/Algerien	-	-	19.200	-	32.565	10.200
	Maroc/Marokko	12.306	-	5.453	29.880	-	17.759
	Royaume Uni/Ver. Königl.	-	-	-	29.139	45.060	-
	Autres pays/Andere Länder	41.367	17.696	4.876	749	1.203	63.939
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTLENDER ZUSAMMEN	268.968	169.067	274.321	142.513	133.150	712.356
	TOTAL GENERAL/INSGESAMT	273.498	163.803	289.125	234.275	262.300	746.426

FRANCEEXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963MONATLICHE AUSFUHREN 1963 UND DREIMONATLICHE 1961, 1962, 1963Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
Orge - Gerste	B.R. Deutschland	8.352	7.762	44.251	44.170	150.016	60.365
	Italia	1.843	1.019	977	43.860	24.099	3.844
	Nederland	-	-	490	30.506	29.217	490
	U.E.B.L./B.L.E.U.	2.031	2.601	10.456	60.026	51.790	23.168
	C.E.E./ENG	12.231	11.462	64.174	199.382	255.122	67.667
	Europe ex/Osteuropa	-	-	-	-	14.175	-
	Chine/China	-	-	-	-	74.334	-
	Danemark/Dänemark	-	-	-	43.919	24.104	-
	Suisse/Schweiz	5.809	5.694	9.953	26.269	20.124	21.456
	Maroc/Marokko	-	-	1.000	16.650	-	1.000
Autres pays/Andere Länder	Espagne/Spanien	8.539	7.750	3.742	..	-	20.031
	Autres pays/Andere Länder	4.045	1.776	361	74.040	3.378	6.182
	TOTAL PAYS TIERS / Drittlander zusammen	18.393	15.220	15.056	161.906	145.615	43.669
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		30.624	26.692	79.230	361.200	400.737	136.536

## FRANCE

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFÜHREN 1963 UND DREIMONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes

M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
Mais - Mais	B.R. Deutschland	5.508	12.298	2.575	25.551	1.667	20.381
	Italia	-	-	-	120.451	25.563	-
	Nederland	-	-	40	-	-	40
	U.E.B.L./D.L.E.U.	-	-	-	2.202	1.000	-
	C.E.E./EBC	5.508	12.298	2.615	156.204	20.230	20.421
	Danemark/Dänemark	-	-	-	13.619	540	-
	Royaume Uni/Vor. Königr	-	2.102	-	35.359	23.630	2.192
	Suisse/Schweiz	2.279	2.200	1.299	2.219	10.035	5.858
	Algérie/Algerien	-	-	-	33	2.237	-
	Sénégal	-	699	-	-	4.077	699
	Autres pays/Andere Länder	221	127	6	13.833	3.019	354
TOTAL PAYS TIERS / DRITTLÄNDER ZUSAMMEN		2.500	5.298	1.305	95.313	43.538	9.103
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		8.008	17.596	3.920	251.587	71.768	29.524

F R A N C E

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielles 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFÜHREN 1963 UND DREI MONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
Farine de froment ou d'épeautre Kehl von Weizen oder Speltz	B.R. Deutschland	1.170	1.209	819	5.038	4.378	3.198
	Italia	-	-	-	-	-	-
	Nederland	-	-	-	251	390	-
	U.E.S./3.L.E.U.	-	-	-	467	60	-
	C.E.E./EWG	1.170	1.209	819	5.756	4.820	3.198
	Egypte/Aegypten	13.557	12.506	8.551	-	-	34.614
	Iran	5.050	3.800	1.913	-	-	10.763
	Ceylan/Ceylon	9.502	-	-	6.050	9.835	9.502
	Zanzibar	1.753	2.458	388	-	-	4.599
	Haiti/Inique	1.760	-	-	5.305	4.665	1.760
	Rep. Malgache	1.345	-	-	3.770	4.229	1.345
	Royaume Uni/Ver. Königr	-	-	-	1.607	4.660	-
	Chine/China	-	-	6.825	-	1.188	6.825
	Suisse/Schweiz	-	1.083	1.201	-	-	2.264
	Indes occ Brit/Br. W. Indien	-	2.580	2.640	2.346	-	5.220
	Autres pays/Andere Länder	8.140	18.518	14.101	31.536	42.875	40.765
	TOTAL PAYS TIERS / DRITTLANDER ZUSAMMEN	41.115	40.943	35.619	52.614	67.452	117.677
	TOTAL GENERAL/MISGESAMT	42.205	42.152	36.433	50.370	72.200	120.675

## FRANCE

EXPORTATIONS MENSUELLES 1963 ET TRIMESTrielLES 1961, 1962, 1963

MONATLICHE AUSFÜHREN 1963 UND DREI MONATLICHE 1961, 1962, 1963

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PRODUIT - ERZEUGNIS	PAYS - LANDER	1963			1er TRIMESTRE - 1. QUARTAL		
		Janvier / Januar	Février / Februar	Mars / März	1961	1962	1963
Malt non torréfié Malz nicht geröstet	B.R. Deutschland	684	1.215	1.045	5.203	4.565	2.944
	Italia	376	510	578	730	500	1.040
	Nederland	-	150	-	300	150	150
	U.E.B.L./B.L.E.U.	1	160	260	100	1.295	421
	C.E.E./EIG	1.240	2.035	1.883	9.341	6.510	5.158
	Espagne/Spanien	-	891	-	215	220	691
	Suisse/Schweiz	1.091	1.665	1.483	8.463	6.973	4.239
	Rop. Vietnam	150	150	500	1.100	250	800
	Algérie/Algerien	-	-	-	1.402	1.032	-
	Cameroon/Kamerun	-	-	400	1.000	300	400
	Autres pays/Andere Länder	150	1.005	599	870	1.654	1.754
TOTAL PAYS TIERS / DRITTLANDER ZUSAMMEN		1.391	3.711	2.982	13.050	11.229	8.084
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		2.631	5.746	4.865	22.301	17.739	13.242

PAYS - BAS

Exportations mensuelles des

1er trim. 1961, 1962, 1963

NIEDERLANDE

Monatliche Ausfuhren des

1 Quartals 1961, 1962, 1963

NEDERLAND

## EXPORTATIONS MENSUELLES - WÖCHTLICHE AUSFÜHREN

1er tri. 1951, 1952, 1963 - 1 Quartal 1951, 1962, 1963

PRODUIT ERZEIGNIS	PAYS - LANDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAIR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1953	1961	1962	1963
Porcs vivants (pièces) Lebende Schweine (Stück)	D.R. Deutschland	3.192	-	1.023	2.001	-	690	2.439	-	255
	Franco	3.240	-	-	760	-	-	654	-	-
	Italia	-	-	1.454	-	-	1.673	-	-	158
	U.E.B.L./3.L.E.U.	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	C.E.E./EIG	6.441	-	2.477	2.761	-	2.363	3.093	-	423
	Suisse/Schweiz	-	-	32	-	-	-	-	-	-
	Japon/Japan	-	-	31	-	-	-	-	-	-
	Chypre/Cyperm	-	-	-	-	-	-	-	-	12
	Autres pays/Andero Ländar	-	377	-	-	50	-	52	4	-
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTLLÄNDER ZUSAMMEN	-	377	63	-	50	-	52	4	12
TOTAL GENERAL/INSGESAET		5.441	377	2.540	2.761	50	2.363	3.145	4	435

## NEDERLAND

EXPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE AUSFÜHREN

1er trim 1961, 1962, 1963 - 1. Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Volaille vivante (en 100 pièces) Lebendes Hähnchen flügel (in 100 Stück)	B.R. Deutschland	2.824	911	636	1.905	1.520	1.109	2.524	1.723	791
	France	-	-	653	-	-	252	404	207	581
	Italia	9.926	13.040	6.502	23.766	23.534	9.557	48.768	21.111	22.378
	U.E.B.L./3.L.E.U.	363	290	416	266	506	281	666	305	271
	C.E.E./EWG	13.113	14.241	8.207	31.937	25.560	11.199	52.582	23.725	24.021
	Liban/Libanon	n.d.	n.d.	505	n.d.	n.d.	469	n.d.	n.d.	342
	Jordanie/Jordanien	n.d.	n.d.	551	n.d.	n.d.	306	n.d.	n.d.	374
	Iran	n.d.	n.d.	342	n.d.	n.d.	469	n.d.	n.d.	470
	Autres pays/Anderer Länder	n.d.	n.d.	555	n.d.	n.d.	1.116	n.d.	n.d.	929
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTLÄNDER ZUSAMMEN!	2.139	1.091	1.964	1.958	1.732	2.400	2.139	1.032	2.115
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		15.252	16.132	10.171	33.795	27.292	13.679	54.721	25.550	26.136

## NEDERLAND

EXPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE AUSFÜHREN

1er trim 1961, 1962, 1963 - 1 Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Voies mortes et leurs abats à l'exclusion des foies (en tonnes)	B.R. Deutschland	2.043	5.338	3.999	4.002	3.717	4.633	4.537	5.800	5.250
	France	-	-	27	-	-	53	42	-	51
	Italia	-	-	6	-	-	17	-	-	5
Geschlachtetes	U.E.B.L./B.I.E.U.	7	11	648	23	13	15	16	23	54
Geflügel und Schlachtabfälle ausgenommen Lebern (in Tonnen)	C.E.E./EIG	2.650	5.340	4.600	4.025	3.730	4.718	4.595	5.920	5.360
	Autriche/Österreich	72	68	73	92	47	54	201	13	147
	Suisse/Schweiz	190	102	104	233	171	192	305	196	330
	Autres pays/Andere Länder	47	55	56	66	50	57	52	51	70
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTÄNDER ZUSAMMEN	309	305	313	391	276	303	638	262	547
	TOTAL GENERAL/INSGESAMT	3.159	5.654	4.993	4.416	4.006	5.021	5.233	6.190	5.807

## NEDERLAND

EXPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE AUSFÜHREN

1er trim 1961, 1962, 1963 - 1 Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Viande porcine, fraîche, réfrigérée ou congelée (en tonnes) Schweinefleisch frisch, gekühlt, gefroren (in Tonnen)	B.R. Deutschland	270	395	1.891	177	373	1.618	224	473	532
	France	4.160	-	903	603	-	1.405	397	-	1.957
	Italia	-	643	302	-	453	898	-	1.328	960
	U.E.B.L./B.I.E.U.	57	62	309	7	4	193	14	4	24
	C.E.E./EIG	4.502	1.320	3.405	790	840	4.194	635	1.605	3.473
	ROYAUME-UNI/VER. KÖHLER.	330	196	67	300	346	204	277	277	119
	Autres pays/Andere Länder	146	190	769	21	118	700	191	100	133
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTÄNDER ZUSAMMEN	476	366	836	401	494	904	468	377	302
	TOTAL GENERAL/INSGESAMT	4.970	1.706	4.321	1.191	1.304	5.102	1.103	2.182	3.775

NEDERLAND

## EXPORTATIONS MENSUELLES - MONATLICHE AUSFÜHRUNGEN

1er trim 1961, 1962, 1963 - 1 Quartal 1961, 1962, 1963

PRODUIT ERZEUGNIS	PAYS - LÄNDER	JANVIER - JANUAR			FEVRIER - FEBRUAR			MARS - MARZ		
		1951	1962	- 1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
Oeufs de poule en coquilles (en Tonnes) Kühnereier in der Schale (in Tonnen)	B.R. Deutschland	14.250	17.231	11.065	11.349	14.155	6.494	10.942	11.429	9.177
	France	1.239	608	1.047	99	155	1.212	75	100	205
	Italia	557	408	685	68	97	1.347	13	7	469
	U.E.B.L./S.L.E.U.	6	32	-	4	25	-	5	25	-
	C.E.E./E.G.	16.052	18.369	12.797	11.820	14.432	9.053	11.035	11.621	9.871
	Suisse/Schweiz	100	-	748	61	35	404	82	240	409
	Autriche/Österreich	251	557	1.013	313	178	695	62	221	235
	Royaume-Uni/Vor. Königr.	6	68	395	20	5	1.134	-	-	1.361
	Autres pays/andere Länder	231	94	473	47	16	6	19	60	3
	TOTAL PAYS TIERS/ DRITTLÄNDER ZUSAMMEN	508	819	3.129	441	236	2.239	163	521	2.068
TOTAL GENERAL/INSGESAMT		16.640	19.138	15.926	12.261	14.558	11.292	11.198	12.142	11.959

5030/VI/63

U. E. B. L.

Exportations du mois

de janvier 1963

B.L.W.U.

Ausfuhren des Monats

Januar 1963

EXPORTATIONS DU MOIS DE JANVIER 1963  
AUSFÜHREH FÜR DEN MONAT JANUAR 1963

Q = Tonnes  
 t = Tonnen

Produits / Erzeugnisse	Total général Insgesamt	C.E.E./E.R.G.			Pays tiers/Drittländer		
		Total Zusammen	Pays - Länder	Total Zusammen	Principaux pays Wichtigste Länder		
Viande de porc, fraîche, réfrigérée, congelée Schweinefleisch, frisch, gekühlt, gefroren	994	988	B.R. Deutschland France Italia	487 347 154	6	-	-
Volailles mortes de basse cour et leurs abats (à l'exclusion des foies) Gecchl. Haushaltsflügel und Schlachtabfälle (ausgenommen Lebern)	561	561	B.R. Deutschland France	549 12	-	-	-
Walt Weiz	5.562	3.190	B.R. Deutschland Italia Nederland	2.731 200 259	2.372	Congo/Kongo Ruanda-Burundi	510 460
Préparations fourragères à l'exclusion des "Fisch solubles" Zubereitetes Futter ausgenommen "Fisch solubles"	604	317	B.R. Deutschland France Italia Nederland	20 92 169 36	367	Suède/Schweden	14

ECHANGES COMMERCIAUX  
DE LA  
C.E.E.  
en 1961 et 1962

HANDELSAUSTAUSCH DER  
EWG  
für 1961 und 1962

SOMMAIREINHALT

Pages  
Seiten

I M P O R T A T I O N S

Importations quantitatives de la C.E.E. de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires en provenance des pays tiers et échanges intracommunautaires sur base des importations pour les années 1961 et 1962 et pour le mois de janvier 1963

- Animaux vivants de l'espèce porcine
- Importations en provenance des pays tiers
- Echanges intracommunautaires
- Oeufs en coquille
- Importations en provenance des pays tiers
- Echanges intracommunautaires
- Volailles mortes, fraîches, réfrigérées et congelées et leurs abats à l'exception des foies
- Importations en provenance des pays tiers
- Echanges intracommunautaires

E I N F U H R E N

Mengenmässige Einfuhren der EWG für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse, herkommend aus Drittländern und innergemeinschaftlicher Handel auf Grund der Einfuhren für die Jahre 1961 und 1962 und den Monat Januar 1963

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- Lebende Schweine</li> <li>- Einfuhren herkommend aus Drittländern</li> <li>- Innergemeinschaftlicher Handel</li> <li>- Schaleneier</li> <li>- Einfuhren herkommend aus Drittländern</li> <li>- Innergemeinschaftlicher Handel</li> <li>- Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle ausgenommen Lebern, frisch, gekühlt und gefroren</li> <li>- Einfuhren herkommend aus Drittländern</li> <li>- Innergemeinschaftlicher Handel</li> </ul> |   |
| II   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Lebende Schweine</li> </ul>                      |
| III  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Einfuhren herkommend aus Drittländern</li> </ul> |
| IV   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Innergemeinschaftlicher Handel</li> </ul>        |
| V  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Schaleneier</li> </ul>                           |
| VI   | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Einfuhren herkommend aus Drittländern</li> </ul> |
| VII  | <ul style="list-style-type: none"> <li>- Innergemeinschaftlicher Handel</li> </ul>        |

<u>Suite</u>	<u>Pages</u>	<u>Seiten</u>
- Froment		- Weizen
- Importations en provenance des pays tiers	VIII	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	IX	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Seigle	X	- Roggen
- Importations en provenance des pays tiers	XI	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XII	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Orge	XIII	- Gerste
- Importations en provenance des pays tiers	XIV	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XV	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Avoine	XVI	- Hafer
- Importations en provenance des pays tiers	XVII	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XVIII	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Mais	XIX	- Mais
- Importations en provenance des pays tiers	XVI	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XVII	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Autres céréales	XVIII	- Anderes Getreide
- Importations en provenance des pays tiers	XIX	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XX	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Farine de froment	XXI	- Weizenmehl
- Importations en provenance des pays tiers	XXII	- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires	XXIII	- Innergemeinschaftlicher Handel
- Malt		- Malz
- Importations en provenance des pays tiers		- Einführen herkommend aus Drittländern
- Echanges intracommunautaires		- Innergemeinschaftlicher Handel

<u>Suite</u>	<u>Pages</u>
	<u>Seiten</u>

- |   |   |
|---|---|
| - Son, remoulages et similaires             | - Kleie und dgl.                        |
| - Importations en provenance des pays tiers | - Einführen herkommend aus Drittländern |
| - Echanges intracommunautaires              | - Innergemeinschaftlicher Handel        |
| XXIV  |   |
| XXV   |   |

E X P O R T A T I O N S

Exportations quantitatives de la C.E.E. de quelques produits agricoles soumis aux règlements communautaires à destination des pays tiers pour les années 1961 et 1962 et pour le mois de janvier 1963

- |   |        |
|---|--------|
| - Volaille morte fraîche, réfrigérée, congelée et abats à l'exception des foies | XXVIII |
| - Oeufs en coquilles (autres que ceux à couver)                                 | XXIX   |
| - Farine de froment   | XXX    |
| - Malt  | XXXI   |

A U S F U H R E N

Mengenmässige Ausfuhr von der EWG nach Drittländern für einige landwirtschaftliche Erzeugnisse die den gemeinschaftlichen Verordnungen unterworfen sind für die Jahre 1961 und 1962 und den Monat Januar 1963

- |  |  |
|--|--|
| - Geschlachtetes Hausgeflügel und Schlachtabfälle, gekühlt, gefroren, ausgenommen Lebern |  |
| - Eier in der Schale (ausser Bruteier)   |  |
| - Mehl von Weizen  |  |
| - Malz   |  |



- 1 -  
5030/VI/63

C. E. E.

Importations en provenance des pays  
tiers et échanges intracommunautaires

EWG

Einfuhren herkommend aus Drittländern  
und innergemeinschaftlicher Handel

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

5030/V1/63

#### EINZUGEN DER E.W.G. HERVORGEHEN AUS Drittländern

Produit : Animaux vivants de l'espèce porcine  
Erzeugnis : Lebende Schweine

$\bar{m} = \text{Stück}$

#### ÉCHANGES INTERRÉGIONAUX A RES DE LA CEEF. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

5C30/Vi/63

#### INNERGESELLSCHAFTLICHE HAUSL. DER F.I.G. (AUF GRUND DER EINFAHREN)

Produit : Animaux vivants de l'espèce porcine  
Erzeugnis: Lebende Schweine

Q = Piece  
M = Stück

IMPORTATIONS DE LA C.G.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS  
EINFÜHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DrittLÄNDERN

5030/vi/63

Produit : Oeufs en coquille  
Erzeugnis : Schalensiefer

**Q = Tonnes**  
**G = Tonnen**

## ECHANGES ENTRE COMMUNAUTES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## INNERGEHEIMNSCHFTLICHE HANDEL DER C.W.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNG)

Produit : Oeufs en coquille  
Erzeugnis : Schaleneier

U = Tonnes  
t = Tonnen

## **IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS**

5030/V1/63

## EINFÜHREN DER E. I. G. HERKOMMEND AUS DRITTLÄNDERN

Produit : Volailles mortes fraîches, réfrigérées et congelées et leurs abats, à l'exception des foies  
Erzeugnis: Geschlachtetes Geflügel und Schiachtabfälle, ausgenommen Lebern, frisch, gekühlt und gefroren

**Q** = Tonnes  
**kg** = Tonnen

## ESTIMATIONS INTRACOMMUNIQUANTES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

5030/VI/63

## INTERNAATIONALE HANDEL DER E.C.E. (AUF GRUND DER EINFÜRUNG)

Produit : Volailles mortes fraîches, réfrigérées et congelées et leurs dérivés, à l'exception des foies.

Erzeugnis : Geschlachtetes Geflügel und Schlachtabfälle, ausgenommen Lebern, frisch, gekühlt und gefroren

Q = Tonnes  
M = Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
D.R. DEUTSCHLAND	1961	2.962	7.351	12.030	16.001	20.277	23.970	28.221	34.060	39.737	40.150	51.864	58.710
	1962	6.090	11.067	18.121	23.384	28.604	35.079	43.749	46.338	51.358	53.094	65.990	73.262
	1963	4.928											
FRANCE	1961			61			577				664		673
	1962			9			338				459		601
	1963	11											
ITALIA	1961	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1962	-	-	-	-	-	-	-	-	27	39	46	111
	1963	-	-	-	-	-	-	-	-				
NEDERLAND	1961	1	1	1	1	1	1	1	2	2	2	2	38
	1962	-	-	-	-	-	-	-	36	36	36	36	68
	1963	-	-	-	-	-	-	-					
U.E.B.L. / B.L.E.U.	1961	5	29	37	51	55	60	66	83	86	96	109	119
	1962	7	16	28	37	46	53	55	71	79	87	98	98
	1963	11											
C.E.E./E.C.E.	1961			12.199			24.608			40.489			59.540
	1962			13.158			36.070			51.959			74.140
	1963	4.950											

5030/V1/63

## **IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS**

## EINFÜHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DRITTLÄNDERN

Produit : Froment  
Erzeugnis : Weizen

**Q = Tonnes**

**ÉCHANGES ENTRE COMMUNAUTÉS DE LA C.F.E.C. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)**

INDUSTRIE- UND MACHINENFABRIKATIONEN DER E.W.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNG)

Produit : Froment  
Erzeugnis : Weizen

$Q$  • Tonnes  
 $M$  • Tonnen

5030/VI/63

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

## EINFÜHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS MITTLÄNDERN

Produit : Seigle  
Erzeugnis : Roggen

$Q = \text{Tonnes}$

ECHANGES INT.R.COUVENTAIRE DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## WIRGELEINSCHAFTLICHE HANDEL DER E.W.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNGEN)

Produit : Seigle  
Erzeugnis : Roggen

$Q \rightarrow$  Tonnes  
 $M =$  Tonnen

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

5030/VI/63

## EINFUHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DRITTLÄNDERN

Produit : Orge  
 Erzeugnis : Gerste

Q = Tonnes  
 t = Tonnen

PAYS - LANDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	27.717	65.058	105.631	149.147	214.548	312.173	364.161	390.645	407.940	427.830	471.737	625.065
	1962	218.725	354.746	485.406	756.657	1.055.256	1.313.187	1.451.392	1.457.427	1.464.531	1.524.411	1.567.347	1.624.057
	1963	20.223											
FRANCE	1961			157			157			167			183
	1962			2.925			81.064			116.790			128.826
	1963	95											
ITALIA	1961	45.106	68.690	98.968	127.240	146.645	165.973	181.455	192.741	211.449	219.580	230.370	258.360
	1962	15.370	31.940	48.223	60.931	71.731	78.447	90.691	113.325	148.749	207.953	275.362	358.577
	1963	60.186											
NEDERLAND	1961	7.436	18.184	33.637	49.330	68.822	76.833	87.864	93.855	95.173	101.958	124.513	144.616
	1962	22.751	46.607	84.535	99.593	126.037	152.897	200.603	233.897	240.541	243.188	245.055	261.817
	1963	15.742	23.929										
U.E.E.L./D.L.E.U.	1961	11.871	25.115	36.957	42.585	46.562	52.931	54.283	57.822	58.517	64.797	71.661	82.347
	1962	10.697	19.403	42.405	53.001	67.621	109.227	166.692	180.304	188.037	195.310	204.022	220.410
	1963	6.606											
C.E.E. / E.W.G.	1961			275.350		608.067			773.246				1.110.591
	1962			663.584		1.734.822			2.158.678				2.593.387
	1963	102.852											

## ECHANGES INTRODUCTOIRES DE LA CSE, SUR BASE DES IMPORTATIONS

5C3G/vi, '63

## INNERGLIEDERNSCHIFFLICHE HANDEL DER E.U.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNG)

Produit : Orge  
Erzeugnis : Gerste

**Q = Tonnes**  
**W = Tonnen**

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

5030/VI/63

## EINFUHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS Drittländern

Produit : Avoine

Erzeugnis : Hafer

Q = Tonnes  
W = Tonnen

PAYS - LÄNDER	Jan	Jan + Feb	Jan - Mär	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	3.924	12.617	22.683	40.387	61.637	95.719	131.811	143.502	157.348	171.406	195.469
	1962	54.625	107.215	143.001	216.542	310.620	369.016	416.027	431.237	444.394	452.575	466.983
	1963	14.553										482.328
FRANCE	1961			29			29			29		45
	1962			162			11.009			60.368		90.748
	1963	3.258										
ITALIA	1961	14.327	28.676	54.618	64.647	77.932	87.190	93.790	106.569	116.663	124.677	131.639
	1962	5.443	12.407	20.715	27.142	31.900	34.180	36.290	38.609	43.206	52.174	67.089
	1963	14.015										80.651
NEDERLAND	1961	9.540	32.821	56.390	75.247	89.534	95.664	110.991	129.060	141.935	150.023	168.944
	1962	21.443	40.437	53.738	63.207	82.386	122.809	156.136	183.678	208.321	220.889	225.284
	1963	20.511	29.730									235.830
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	2.739	8.992	11.256	13.525	14.312	15.581	15.589	16.204	16.541	16.892	16.898
	1962	225	731	952	1.449	2.703	12.610	22.161	31.405	34.938	37.857	40.081
	1963	4.130										43.732
C.E.E. / E.W.G.	1961			144.976			295.189			432.522		563.423
	1962			218.568			548.624			791.227		933.289
	1963	56.467										

## ECHANGES INTRACOMMUNAUTAIRES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

5020/vi/63

#### **WISSENSCHAFTLICHE WÄHLE DER E.S.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNG)**

Profit : Average  
Expenditure : Higher

$\bar{Q}$  = Tonnes

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

## EINFUHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DRETLÄNDERN

Produit : Maïs

Erzeugnis : Mais

Q - Tonnes

H - Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	69.938	123.247	202.101	283.487	349.858	417.346	496.626	532.059	602.717	798.734	928.000	1.049.677
	1962	128.373	265.702	348.771	444.217	579.483	820.265	979.270	1.023.403	1.104.654	1.163.688	1.252.225	1.357.840
	1963	68.409											
FRANCE	1961			95.313			196.177			268.330			305.868
	1962			43.538			70.043			73.499			76.942
	1963	23.018											
ITALIA	1961	141.424	234.340	305.993	378.554	499.091	632.087	798.691	940.468	1.082.413	1.175.608	1.320.049	1.446.153
	1962	130.054	279.429	464.608	624.693	847.821	1.109.462	1.475.023	1.596.951	1.788.913	2.094.619	2.355.030	2.673.838
	1963	300.907											
NEDERLAND	1961	167.286	263.929	365.859	464.022	581.304	680.862	742.883	872.529	1.007.216	1.136.848	1.242.893	1.399.453
	1962	137.880	338.498	511.106	585.248	673.702	801.553	975.994	1.114.331	1.217.339	1.350.174	1.414.526	1.504.056
	1963	278.142	394.272										
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	48.633	96.670	109.659	145.332	190.890	236.775	267.225	307.742	338.706	375.267	419.424	472.705
	1962	44.694	97.619	134.398	170.714	214.939	306.424	337.050	382.708	452.999	506.003	564.255	644.441
	1963	60.940											
C.E.E./E.W.G.	1961			1.078.925			2.163.247			3.299.382			4.673.876
	1962			1.522.421			3.107.747			4.637.404			6.257.117
	1963	731.416											

3039/41/63

## ÉCHANGES INTRACONNACTAIRES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## INNERECEMETNSCHAFTLICHE HANDEL DER E.W.G. (AUF GRUND DER EINWÄHREN)

Produit : Maïs

Erzeugnis : Mais

Q = Tonnes

M = Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	8.197	12.776	17.962	30.573	34.058	60.423	82.073	93.647	98.786	102.552	103.127	103.507
	1962	957	1.517	1.820	2.260	2.670	2.940	2.960	3.160	4.154	5.110	7.328	18.471
	1963	9.288											
FRANCE	1961			156.284			290.906			369.849			390.557
	1962			28.230			62.692			71.734			73.735
	1963	4.619											
ITALIA	1961	26.631	65.164	102.059	137.712	174.909	202.864	230.589	255.376	266.005	269.760	274.893	293.299
	1962	700	700	23.858	26.074	29.326	43.057	55.344	60.090	64.950	67.048	67.857	67.921
	1963	-											
NEDERLAND	1961	152	152	929	1.387	1.932	3.692	4.667	6.382	6.902	8.289	8.470	9.415
	1962	438	1.363	1.967	2.017	2.052	2.066	2.066	2.072	2.072	2.072	2.272	2.272
	1963	50	103										
U.E.D.L./B.L.E.U.	1961	1.526	1.651	1.651	1.778	1.778	1.844	2.092	2.190	2.339	2.501	2.591	2.690
	1962	33	88	190	190	440	540	2.174	2.569	3.196	3.396	3.396	3.396
	1963	-											
C.E.E./E.W.G.	1961			278.885			559.749			744.791			789.568
	1962			56.065			111.295			146.106			165.795
	1963	13.957											

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

## EINFUHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DRITTLÄNDERN

Produit : Autres céréales  
 Erzeugnis : Anderes getreide

Q - Tonnes  
 N - Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	1.867	2.616	3.438	5.197	7.109	10.671	12.945	14.897	19.677	38.268	68.689	77.415
	1962	4.255	10.874	16.061	21.546	27.241	35.556	46.426	54.933	104.428	125.850	145.159	157.404
	1963	15.361											
FRANCE	1961			12.852			19.742			22.797			27.944
	1962			13.304			33.155			39.103			44.356
	1963	2.581											
ITALIA	1961	1.121	2.081	2.786	3.728	4.987	5.735	7.146	8.125	9.125	10.361	10.821	11.399
	1962	594	1.290	2.740	4.630	6.530	8.957	9.910	11.412	13.584	16.406	18.013	19.533
	1963	2.754											
NEDERLAND	1961	58.215	103.662	156.579	224.674	324.507	360.756	386.206	410.657	459.094	504.890	554.999	625.878
	1962	90.048	165.242	239.476	286.084	353.538	400.119	453.267	538.451	591.963	650.952	692.093	727.589
	1963	79.768	142.620										
U.E.B.L./E.L.E.U.	1961	42.284	67.976	84.310	122.326	169.428	216.992	245.854	269.263	282.361	329.756	369.601	409.395
	1962	97.775	140.223	188.035	248.962	327.237	435.149	474.369	510.576	557.619	625.094	655.696	692.813
	1963	35.101											
C.E.E. / E.W.G.	1961			259.965			613.896			784.054			1.152.031
	1962			400.116			912.936			1.306.697			1.641.724

503n/vi/53

## ECHANGES INTROCOMMUNAUTAIRES DE L. C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## INNERGEHEINSCHAFTLICHE HANDEL DER E.W.G. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNG)

Produit : Autres cérées  
Erzeugnis : Andere getreide

**Q = Tonnes**  
**t = Tonnen**

5030/V1/63

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

## EINFÜHREN DER E. u. G. HERKOMMEND AUS Drittländern

Produit : Farine de froment

### **Erzeugnis : Mehl von weizen**

## Q - Tornos

**n = Tonnen**

## ECHANGES INTRACOMMUNAUTAIRES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## INNERE WIRTSCHAFTLICHE HANDEL DFR E.W.G. (AUF GRUND DER EIMÜHREN)

Produit : Farine de froment

Erzeugnis : Mehl von Weizen

Q - Tonnes  
M - Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	2.164	3.641	5.277	6.580	7.830	9.517	11.203	12.723	14.010	16.998	19.482	22.095
	1962	1.288	2.735	4.555	6.130	7.605	10.402	11.779	12.497	14.090	15.373	16.421	17.561
	1963	1.140											
FRANCE	1961			"			"						
	1962			"			"						
	1963	5											
ITALIA	1961	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1963	119	119	277	296	296	395	396	396	416	416	416	679
	1963	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
NEDERLAND	1961	1.594	1.715	2.524	3.578	4.371	8.030	12.547	22.082	23.133	35.332	42.601	55.767
	1962	18.411	41.526	68.966	86.165	97.251	109.810	14.609	114.781	114.797	114.617	114.619	114.819
	1963	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	774	1.134	1.549	1.638	2.009	2.017	2.234	2.500	2.794	2.901	2.938	2.996
	1962	66	137	212	227	290	299	357	415	450	476	483	487
	1963	1											
C.E.E. / E.W.G.	1961			9.350			19.564			45.537			80.858
	1962			74.010			120.906			129.753			133.546
	1963	1.146											

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

5030/vi/63

## EINFÜHRUNG DER E.U.G. HERKOMMEND AUS DRITTEN LÄNDERN

Produit : Walt

### **Ergebnis : Walz**

**Q = Tonnes**

W = Tonnen

## ECHANGES INTRACONSTITUAIRES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

5000/VI/63

## UNIONSGEMEINSCHAFTLICHE HANDEL DER C.E.E. (AUF GRUND DER EINFÜHRUNGEN)

Produit : Malt  
 Erzeugnis : Maltz

t = Tonnes  
 t = Tonnen

PAYS - LANDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sept	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	5.502	9.841	14.635	17.575	20.328	24.420	30.147	37.349	46.104	52.738	55.393	59.394
	1962	4.141	3.380	12.592	17.671	24.772	37.187	50.755	51.496	51.906	53.953	57.173	59.877
	1963	2.963											
FRANCE	1961			60				260			520		610
	1962			-				41			100		100
	1963	-											
ITALIA	1961	827	1.825	2.011	4.883	3.504	3.116	10.230	11.770	12.661	13.275	14.188	15.306
	1962	373	1.882	3.420	4.560	6.874	10.175	13.184	13.929	16.831	17.372	17.903	18.660
	1963	1.051											
NEDERLAND	1961	850	1.238	1.594	2.255	2.626	3.348	4.027	4.318	4.651	5.013	5.404	5.971
	1962	680	1.440	2.170	2.570	3.350	4.285	5.336	5.758	6.279	6.720	7.421	8.115
	1963	150	643										
U.E.B.L. / B.L.E.U.	1961	-	-	1	21	21	21	21	21	22	22	22	22
	1962	405	785	1.221	1.657	3.058	5.121	5.681	5.731	5.737	5.884	5.892	5.952
	1963	221											
C.E.E. / E.P.G.	1961			19.201			36.135			63.058			81.273
	1962			19.403			56.309			80.553			92.904
	1963	4.991											

5030/VI/63

## IMPORTATIONS DE LA C.E.E. EN PROVENANCE DES PAYS TIERS

## EINFUHREN DER E.W.G. HERKOMMEND AUS DRITTLÄNDERN

Produit : Sons, remoulages et similaires

Erzeugnis : Kleie und dgl.

Q - Tonnes

R - Tonnen

PAYS - LÄNDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	3.039	4.310	6.894	7.779	10.157	10.610	11.777	15.009	16.363	17.570	21.476	24.931
	1962	3.103	6.854	14.760	25.519	34.333	46.372	56.887	64.261	75.969	82.174	85.572	90.157
	1963	5.869											
FRANCE	1961			14.243			25.927			41.340			60.561
	1962			38.863			77.390			123.995			150.253
	1963	7.605											
ITALIA	1961	358	498	903	3.973	4.493	4.821	5.822	6.036	7.140	7.973	8.603	8.692
	1962	37	58	194	284	409	618	641	641	641	698	3.549	3.940
	1963	219											
NEDERLAND	1961	18.650	34.049	52.853	66.205	76.192	79.968	87.474	90.061	100.954	137.862	157.179	185.229
	1962	32.722	55.690	70.614	83.645	112.117	134.188	145.005	160.561	213.139	242.847	251.490	261.966
	1963	26.700	43.622										
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	13.262	33.405	46.036	56.743	60.959	64.705	69.220	74.061	79.629	96.842	110.578	130.113
	1962	15.576	35.249	54.300	55.127	66.835	103.408	125.510	125.030	157.016	182.672	184.630	203.680
	1963	610											
C.E.E./E.W.G.	1961			120.939			126.031			264.025			409.526
	1962			178.811			359.976			570.760			721.905
	1963	43.003											

A12

## ECHANGES INTRACOMMUNAUTAIRES DE LA C.E.E. (SUR BASE DES IMPORTATIONS)

## INNERGEMEINSCHAFTLICHE HANDEL DER E.W.G. (AUF GRUND DER EINFLÜSSEN)

Produit : Sons, remoulages et similaires  
 Erzeugnis : Kiete und dgl.

t - Tonnes  
 t - Tonnen

FAYS - LANDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	313	470	847	1.202	1.917	2.500	3.232	3.867	4.475	5.042	5.526	6.692
	1962	616	1.382	1.841	2.270	2.915	3.643	3.817	5.448	5.644	5.894	6.097	6.344
	1963	239											
FRANCE	1961												219
	1962			431			701			1.726			3.560
	1963	339											
ITALIA	1961	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1962	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	1963	-											
NEDERLAND	1961	6.029	13.331	21.166	27.017	32.651	39.736	48.060	56.158	62.962	71.177	78.542	84.205
	1962	4.716	7.268	10.453	12.124	14.970	18.965	20.929	22.160	22.751	22.973	21.682	23.213
	1963	34	151										
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	7.690	14.532	20.399	26.390	33.998	42.753	50.649	63.300	71.502	79.765	85.690	91.299
	1962	3.936	7.451	10.565	14.553	17.759	23.245	28.116	30.112	32.544	37.677	37.896	41.313
	1963	716											
C.E.E./E.W.G.	1961			42.412			65.039			139.019			182.415
	1962			23.290			46.554			62.665			74.430
	1963	1.290											



C. E. E.

Exportations à destination  
des pays tiers

EWG

Ausfuhren nach  
Drittländern

5030/VI/63

## EXPORTATIONS DE LA C.E.E. A DESTINATION DES PAYS TIERS

## AUSFUHREN DER E.W.G. NACH DRITTLÄNDERN

Produit : Volaille morte fraîche, réfrigérée, congelée et abats à l'exception des foies

Erzeugnis : Geschlachtetes Hauseflügel und schlachtabfälle, gekühlt, gefroren, ausgenommen Lebern

Q = Tonnes

M = Tonnen

PAYS - LANDER	Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	140	158	189	210	231	293	459	547	621	695	855
	1962	15	66	121	175	218	234	331	395	443	519	560
	1963	25										615
FRANCE	1961			1.531			3.733			5.361		7.466
	1962			1.936			3.772			5.212		5.465
	1963	87										
ITALIA	1961	14	37	47	87	98	99	106	107	126	132	148
	1962	30	61	62	96	113	143	153	153	173	186	199
	1963	-										262
NEDERLAND	1961	309	700	1.338	1.748	2.701	3.171	3.720	4.232	4.690	4.962	5.385
	1962	305	531	843	1.199	1.767	2.221	2.573	3.077	3.762	4.414	5.066
	1963	346	663									5.992
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	6	15	35	40	70	71	79	81	83	91	94
	1962	1	2	5	7	25	31	31	40	41	43	49
	1963	1										51
C.E.E. / E.W.G.	1961			3.140			7.367			10.686		14.965
	1962			2.967			6.401			9.631		12.219
	1963	459										

XXXII

## EXPORTATIONS DE LA C.E.E. A DESTINATION DES PAYS TIERS

## AUSFUHREN DER E.W.G. NACH DRITTLÄNDERN

Q = Tonnes  
M = Tonnen

Produit : Oeufs en coquilles (autres que ceux à couver)

Erzeugnis : Eier in der Schale (ausser Bruteier)

PAYS - LÄNDER	Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	5	7	9	12	15	20	21	26	37	43	46
	1962	7	18	24	36	42	52	54	58	59	65	72
	1963	9										73
FRANCE	1961			421						1.362		
	1962			174						624		
	1963	11										1.556
ITALIA	1961	29	62	99	126	155	169	191	195	226	248	302
	1962	27	72	104	140	170	217	252	252	274	345	345
	1963	-										345
NEDERLAND	1961	586	1.029	1.192	1.300	1.384	1.532	1.703	2.456	3.471	4.710	5.938
	1962	819	1.055	1.576	1.633	1.820	2.259	2.816	4.474	7.167	8.230	10.201
	1963	3.129	5.369									15.941
U.E.E.L./B.L.E.U.	1961	419	831	1.472	2.123	2.577	2.939	3.457	4.256	5.289	7.270	8.538
	1962	860	1.767	3.146	3.651	4.699	5.428	6.427	7.279	8.145	9.118	10.360
	1963	791										11.258
C.E.E./E.W.G.	1961			3.193						10.385		
	1962			5.024						16.269		
	1963	3.929										28.267

5630/VI/63

## EXPORTATIONS DE LA C.E.E. A DESTINATION DES PAYS TIERS

## AUSFUHREN DER E.W.G. NACH DRETLÄNDERN

Produit : Farine de froment

Erzeugnis : Mehl von Weizen

Q - Tonnes  
H - Tonnen

PAYS - LANDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Jun	Jan - Jul	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	36.406	68.397	105.833	142.605	178.744	222.343	279.468	353.190	423.304	473.855	517.511	572.727
	1962	16.493	66.090	139.630	212.776	261.228	309.740	356.293	400.089	434.303	457.879	501.441	546.497
	1963	15.754											
FRANCE	1961			52.614	-		113.428			193.166			284.296
	1962			67.452			162.010			233.388			285.475
	1963	41.115											
ITALIA	1961	8.949	10.430	12.641	15.507	17.979	18.513	20.382	22.600	25.231	23.978	32.530	36.648
	1962	7.229	12.073	16.303	28.454	34.605	38.445	42.999	46.090	50.986	53.797	63.046	35.677
	1963	17.357											
NEDERLAND	1961	71	212	277	317	361	440	496	539	676	799	663	868
	1962	90	136	165	248	309	413	429	481	525	555	598	611
	1963	43	97										
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	146	622	648	1.033	1.226	1.373	2.217	5.479	5.605	5.771	6.043	6.226
	1962	100	254	1.064	2.650	4.511	5.190	5.223	5.303	6.969	8.314	8.551	9.491
	1963	2.766											
C.E.E. / E.W.G.	1961			172.213			242.669			647.932			900.765
	1962			157.762			353.780			726.197			927.754
	1963	77.535											

XXX

## EXPORTATIONS DE LA C.E.E. A DESTINATION DES PAYS Tiers

## AUSFÜHRUNGEN DER E.W.G. NACH DREITÄNDERN

Produit : Malt  
Erzeugnis : Malz

Q = Tonnes  
K = Tonnen

PAYS - LANDER		Jan	Jan - Feb	Jan - Mar	Jan - Apr	Jan - Mai	Jan - Juil	Jan - Aug	Jan - Sep	Jan - Oct	Jan - Nov	Jan - Dec
B.R. DEUTSCHLAND	1961	1.214	4.315	6.552	9.607	10.971	13.000	14.934	17.203	17.930	18.384	19.033
	1962	1.634	4.278	8.576	11.835	15.284	19.101	20.311	20.936	21.719	22.399	24.248
	1963	1.542										22.520
FRANCE	1961			21.338			36.100			54.590		72.362
	1962			15.906			46.921			47.105		59.300
	1963	1.391										
ITALIA	1961	-	12	12	12	13	13	13	13	13	13	13
	1962	-	-	-	-	-	8	8	39	39	39	39
	1963	-										
NEDERLAND	1961	146	503	698	1.043	1.282	1.373	1.453	1.583	1.653	1.725	2.100
	1962	190	334	400	569	697	1.009	1.157	1.166	1.727	1.837	2.020
	1963	135	136									2.247
U.E.B.L./B.L.E.U.	1961	3.051	7.947	10.922	15.417	18.504	21.111	24.482	26.549	28.312	31.944	36.390
	1962	5.292	7.964	12.663	15.011	19.277	22.911	25.047	26.477	28.641	30.349	31.945
	1963	2.376										40.053
C.E.E./E.W.G.	1961			39.522			71.584			102.993		137.195
	1962			37.553			89.950			99.231		124.810
	1963	5.444										

